

# DIN ISO 55000:2017-05 (D/E)

Asset Management - Übersicht, Leitlinien und Begriffe (ISO 55000:2014); Text  
Deutsch und Englisch

Asset management - Overview, principles and terminology (ISO 55000:2014); Text in  
German and English

---

## Inhalt

	Seite
Nationales Vorwort.....	3
Vorwort.....	6
Einleitung .....	8
1 Anwendungsbereich.....	10
2 Asset Management .....	10
2.1 Allgemeines .....	10
2.2 Nutzen von Asset Management.....	11
2.3 Assets .....	12
2.4 Übersicht über das Asset Management .....	13
2.4.1 Allgemeines .....	13
2.4.2 Grundlagen.....	14
2.4.3 Der Zusammenhang zwischen dem AM-Managementsystem und dem Asset Management .....	16
2.5 Übersicht über das AM- Managementsystem.....	18
2.5.1 Allgemeines .....	18
2.5.2 Vorteile eines AM- Managementsystems.....	19
2.5.3 Elemente eines AM-Managementsystems.....	23
2.5.3.1 Allgemeines.....	23
2.5.3.2 Kontext der Organisation .....	23
2.5.3.3 Führung .....	24
2.5.3.4 Vorbereitung .....	25
2.5.3.5 Unterstützung .....	26
2.5.3.6 Anwendung .....	27
2.5.3.7 Performancebewertung .....	27
2.5.3.8 Verbesserung.....	28
2.6 Integrierter Managementsystem- Ansatz.....	29
3 Begriffe .....	30
3.1 Allgemeine Begriffe .....	30
3.2 Assetbezogene Begriffe .....	35
3.3 Asset Managementbezogene Begriffe .....	37
3.4 AM-Managementsystembezogene Begriffe .....	39

## Contents

	Page
Foreword .....	6
Introduction.....	8
1 Scope.....	10
2 Asset management .....	10
2.1 General .....	10
2.2 Benefits of asset management .....	11
2.3 Assets .....	12
2.4 Overview of asset management.....	13
2.4.1 General .....	13
2.4.2 Fundamentals.....	14
2.4.3 The relationship of the asset management system to asset management.....	16
2.5 Overview of the asset management system .....	18
2.5.1 General .....	18
2.5.2 Benefits of an asset management system .....	19
2.5.3 Elements of an asset management system .....	23
2.5.3.1 General.....	23
2.5.3.2 Context of the organization .....	23
2.5.3.3 Leadership.....	24
2.5.3.4 Planning.....	25
2.5.3.5 Support .....	26
2.5.3.6 Operation.....	27
2.5.3.7 Performance evaluation .....	27
2.5.3.8 Improvement.....	28
2.6 Integrated management systems approach .....	29
3 Terms and definitions.....	30
3.1 General terms.....	30
3.2 Terms relating to assets .....	35
3.3 Terms relating to asset management.....	37
3.4 Terms relating to asset management system.....	39

**Begriffe**

**Anhang A (informativ) Informationen zu  
Asset Management-Aktivitäten ..... 41**

**Anhang B (informativ) Zusammenhang  
zwischen den Schlüsselementen  
eines AM-Managementsystems ..... 43**

**Literaturhinweise..... 45**

**Annex A (informative) Information on  
asset management activities ..... 41**

**Annex B (informative) Relationship  
between key elements of an asset  
management system..... 44**

**Bibliography ..... 45**